

**ENTGELTORDNUNG**  
**der**  
**Volkshochschule der Mittelstadt Völklingen**

**§ 1**  
**Allgemeines**

Die Mittelstadt Völklingen erhebt gemäß § 7 der Satzung der Volkshochschule der Mittelstadt Völklingen in Verbindung mit dem Stadtratsbeschluss vom 12.05.2004 für die Teilnahme an Veranstaltungen privatrechtliche Entgelte.

**§ 2**  
**Entgelte**

(1) Die Entgelte sollen unbeschadet der Rabattierung die Honorarkosten decken. Sie werden ab einer Teilnehmerzahl von 10 auf der Basis der Unterrichtsstunden (je 45 Minuten) wie folgt festgelegt:

(2) **Fachbereich Sprachen**

Normalkurse

51 € für 30 UE /1,70 pro UE)

**Fachbereich EDV-und Wirtschaft**

Im Fachbereich EDV sind die Entgelte auf 8 Teilnehmer honorardeckend kalkuliert.

**Standardkurse ohne besondere Hard- und Software-Anforderungen**

130 - 154 € für 48 UE (2,70 bis 3,20 pro UE) je nach Kursinhalt

**Standardkurse mit besonderer Hard- und Software-Anforderung**

154 - 207 € für 48 UE (3,20 bis 4,30 pro UE) je nach Kursinhalt

**Spezialkurse mit besonderem Hard- und Software-Einsatz**

207 - 260 € für 48 UE (4,30 bis 5,40 pro UE) je nach Kursinhalt

**Maschinenschreiben und Kurzschrift**

48 € für 28 UE (1,70 pro UE)

**Rhetorik**

60 € für 24 UE (2,50 pro UE)

**Fachbereich Kreativität**

**Standardkurse in alle Fachrichtungen**

51 € für 30 UE (1,70 pro UE)

**Spezielle Techniken in allen Fachrichtungen**

66 € für 30 UE (2,20 pro UE)

**Fachbereich Kulturelle Bildung**

**Standardkurse**

51 € für 30 UE (1,70 pro UE)

**Kurse mit hohem Aufwand**

66 – 96 € für 30 UE (2,20 bis 3,20 pro UE)

**Fachbereich Gesundheit**

**Bewegung**

**Allgemeine Präventionsgymnastik**

51 € für 30 UE (1,70 pro UE)

**Funktionelle Präventionsgymnastik**

44 € für 20 UE (2,20 pro UE)

**Sonstige Techniken**

50 - 56 € für 20 UE (2,50 bis 2,80 pro UE)

**Entspannung**

**Yoga**

51 € für 30 UE (1,70 pro UE)

**Autogenes Training und Tai Ji**

66 € für 20 UE (3,30 pro UE)

**Sonstige Techniken**

50 - 56 € für 20 UE (2,50 bis 2,80 pro UE)

**Gesprächskreise**

40 - 66 € für 20 UE (2,00 bis 3,30 pro UE)

**Fachbereich Ökologie**

22 € für 20 UE (1,10 pro UE)

**Fachbereich Hauswirtschaft**

**Nähen**

45 € für 32 UE (1,40 pro UE)

**Kochen**

34 für 20 UE (1,70 pro UE)

- (3) Der Entgeltbetrag eines Gesamtkurses wird auf den nächst folgenden ganzen Euro aufgerundet.
- (4) Bei Veranstaltungen, die die Mindestteilnehmerzahl nicht erreichen, richtet sich die Höhe des Entgeltes nach Anlage 1. Im übrigen soll bei der Bemessung des Entgeltes mindestens Honorardeckung erzielt werden.
- (5) Für Veranstaltungen anderer Struktur (Wochenendseminare, Bildungsurlaub, Ferienwerkwoche, Prüfungen) wird das Entgelt mindestens honorardeckend

festgesetzt.

- (6) Zuschläge für Material und andere Leistungen im Rahmen der Kurse werden unter Berücksichtigung der Selbstkosten anteilmäßig auf die Teilnehmer umgelegt.
- (7) Entgelte für Firmenkurse werden gesondert verhandelt. Dabei ist die Kostendeckung des Honorars und der Fahrtkosten Voraussetzung.
- (8) Entgelte für langfristige Maßnahmen, Maßnahmen bei denen die Volkshochschule als Träger tätig wird und Maßnahmen, bei denen Zuschüsse Dritter zu erwarten sind, werden gesondert kalkuliert und festgesetzt.
- (9) Das Entgelt für Vortragsveranstaltungen beträgt 3 € bis 6 €. Bei besonderen Vorträgen und Einzelveranstaltungen kann zur Kostendeckung ein abweichendes Entgelt festgelegt werden.
- (10) Das Entgelt für Kurse im Rahmen der "Akademie für Ältere" beträgt pro Semester und Teilnehmer **56 € für 12 Termine** und **69 € für 15 Termine**. Für den Besuch jedes EDV-Kurses im Rahmen der Akademie für Ältere muss zusätzlich ein Betrag von 25 € gezahlt werden. Der Mitgliedsausweis berechtigt auch zum Besuch der Vorträge im Rahmen des Programms der Völklinger Akademie für Ältere.
- (11) Die Entgelte für Kurse im Fachbereich Junge Volkshochschule (Junge VHS) werden nach der vorliegenden Entgeltordnung geregelt. Zusätzlich wird ein Semesterticket für 25,00 € eingeführt. Damit ist der Besuch aller von der Volkshochschule durchgeführten Veranstaltungen für das jeweilige Semester abgegolten. Entgelte die für Kooperationspartner eingefordert werden, werden nach wie vor direkt an die Teilnehmer durchgereicht.

### § 3

#### Studienreisen und Studienfahrten

Die VHS ist nicht Reiseveranstalterin sondern lediglich Vermittlerin zwischen den Reiset Teilnehmern und dem Reiseunternehmen. Die Kosten für Studienreisen und Studienfahrten werden auf die Teilnehmer umgelegt.

**§ 4****Ermäßigung**

- (1) Die Entgeltermäßigung in Höhe von 50 % erhalten auf formlosen Antrag unter Vorlage der entsprechenden Bescheinigungen: Empfänger von Arbeitslosengeld und Arbeitslosenhilfe sowie deren Frauen und Kinder ohne Einkommen. Empfänger laufender Sozialhilfe sowie deren Frauen und Kinder ohne Einkommen.
- (2) Die Ermäßigung für Schüler, Jugendliche bis 18 Jahre, Studenten, Auszubildende, Grundwehrdienstleistende und Zivildienstleistende beträgt unter Vorlage des entsprechenden Ausweises 30 % des Kursentgeltes.
- (2) Belegen mehrere Familienmitglieder Kurse in den u.a. Fachbereichen, so beträgt die Ermäßigung für jedes weitere Familienmitglied 20 % der Kursgebühr (Familienermäßigung). Es wird jeweils nur eine Ermäßigung, Familien- oder Mehrfachbelegungsermäßigung, gewährt.  
Für die Rabatte gültigen Fachbereiche:
  - Hauswirtschaft und Nähen
  - Ökologie- Elternbildung
  - Politisch Bildung
  - Wirtschaft und Verwaltung (ohne EDV)
- (4) Bei Eltern-Kind-Seminaren und Kursen für Kinder zahlt das 1. Kind aus einer Familie das volle Jugendlichenentgelt, jedes weitere 50 % des Jugendlichenentgeltes.

**§ 5****Zahlungspflicht**

- (1) Das Entgelt ist mit der Anmeldung zur Teilnahme an einer Veranstaltung zu entrichten.
- (2) Bei Veranstaltungen nach § 3 (Studienreisen, Studienfahrten) kann abweichend bei der Anmeldung die Zahlung eines Teilbetrages verlangt werden. Die Restsumme ist spätestens eine Woche vor der verbindlichen Buchung der Veranstaltung durch die VHS fällig.
- (3) Bei Veranstaltungen, die langfristig angelegt sind, kann das Entgelt in Teilbeträgen eingefordert werden.

## **§ 6**

### **Rückzahlung**

- (1) Grundsätzlich werden Entgelte nicht zurückgezahlt, es sei denn, eine Veranstaltung wird aus Gründen, die die Volkshochschule zu vertreten hat, abgesagt. Bei teilweise abgesagten Veranstaltungen erfolgt eine anteilige Rückzahlung.
- (2) In begründeten Ausnahmefällen (z. B. bei Krankheit oder beruflicher Verhinderung) ist unter Vorlage entsprechender Nachweise eine Rückzahlung des Entgeltes bis zum Beginn des Kurses möglich. Bei Wochenendseminaren oder Bildungsurlaubsseminaren ist eine Rückzahlung des Entgeltes nur dann möglich, wenn die Abmeldung 14 Tage vor Seminarbeginn schriftlich erfolgt.
- (3) Tritt ein Teilnehmer von Studienreisen, Studienfahrten und Seminaren mit auswärtiger Unterbringung zurück, wird ihm der Betrag, abzüglich der Kosten, die der VHS durch Dritte in Rechnung gestellt werden, zurückgezahlt.
- (4) Ein Anspruch auf Ermäßigung oder Rückzahlung erlischt mit Ablauf des jeweiligen Semesters.

## **§ 7**

### **Inkrafttreten**

Diese 2. Änderungsordnung tritt am Tage nach Ihrer Veröffentlichung in Kraft.

Völklingen, den 30 Juni 2010

Klaus Lorig, Oberbürgermeister

**Veröffentlicht im Völklinger Wochenspiegel vom 21. Juli 2010**

Die Anlage 1 der Entgeltordnung erhält folgende Neufassung:

**Teilnehmerentgelte bei verminderter Teilnehmerzahl für die einzelnen Fachbereiche:**

**Fachbereich Sprachen**

**Normalkurse bei 30 UE**

Teilnehmer	Euro
9	57 €
8	64 €
7	73 €
6	85 €

**Kreativität**

**Standardkurse**

**für 30 UE**

Teilnehmer	Euro
9	57 €
8	64 €
7	73 €
6	85 €

**Spezielle Techniken**

**für 30 UE**

Teilnehmer	Euro
9	74
8	83
7	95
6	110

**Gesundheit****Gesprächskreise bei 20 UE**

Teilnehmer	Euro
9	45 – 74 €
8	50 – 83 €
7	58 – 95 €
6	67 – 110 €